

EIGENES SICHES TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

# ZUSATZKARTE

Typenschein-Nummer

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Traktor

F O R D (GB)

7 0 0 0

CH 4289 19

ERKENNUNGSMERKMALE "FORD 7000" beidseitig auf Motorverschalung  
 "7000/F1014P" sowie "CH 4289 19" auf Hersteller-Pl., rechts auf Ventilatorverschalung  
 "F1014P" bei Fahrgestell-Nr. "A" od. "B" vor Fahrgestell-Nr. = Montagewerk  
 Die Buchstaben- und Zahlenkombination (z.B. 2D20) bei Fahrgestell-Nr. = Code des Herstellungsdatums, ist veränderlich  
 Fahrgestellnummer eingeschlagen: rechts, vorn auf Getriebegehäuse, auf oberem Flansch f. Anbaugeräte  
 Motorkennzeichen eingeschlagen: "F" rechts unten auf Kupplungsgehäuse, als Vorziffer zu Motor-Nr.  
 Hersteller Ford Motor Company Ltd, Basildon (GB) Importeur Ford Motor Company (Switzerland) SA/ZH

FAHRGESTELL: Anz. Achsen 2 Anz. Räder 4 Antrieb Hinterräder  
 Lenkung Mitte Lenkhilfe hydraulisch  
 Betriebsbremse mech., Scheiben im Ölbad auf Antriebswelle,  
 Hilfsbremse mech., Scheiben, [2 Pedale mit Verriegelung  
 Stellbremse auf Antriebswelle  
 Getriebeart mech. nichtsynchron. Anz. Gänge 4 x 2 \*  
 Diff. Sperre a.HR Zughaken H=Steckn. Höchstgeschwind. 25 \*\* km/h

MOTOR Bauart Reihe Takte 4  
 Marke FORD Treibstoff D  
 Typ F (Turbo)  
 Lage vorn Anz. Zyl. 4  
 Bohrung 111,76 Hub 106,68  
 Hubraum 4170 cm<sup>3</sup> Steuer-PS 21,22  
 Leist.-PS 90 (DIN) bei 2150 u/min  
 Kühlung Wasser  
 Lärm 84 dB (A) bei 2150 u/min  
 Lärmdämpfung 1 Topf 670 x Ø 110  
Kamin

KAROSSERIEFORM Anz. Türen \_\_\_\_\_  
 Schiebedach \_\_\_\_\_  
 Anz. Plätze: TOTAL 2 (1 Sitz m. Geländer auf linkem Kotflügel)

ABMESSUNGEN Spurweite V1370 H 1640  
 Spurbereich L7,45 R 7,15  
 Achsabstand 2220 / / /  
 Aussenabmessungen Innenabmessungen  
 Länge 3860 (mit Gegengewichte)  
 Breite 2055 §  
 Höhe 2520  
 Ueberhang V 735  
 H 905  
 S \_\_\_\_\_

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>1340</u>		<u>1760</u>	<u>3100</u>
(inkl. 9 Gegengewichte à 35 kg vorn) ***				
Total	<u>1340</u>		<u>1760</u>	<u>3100</u>
Fabrik-Garantie				<u>4899</u>
Reifen-Dimens.	<u>7.50-18 6PR</u>		<u>16,9/14-34 AS 6PR</u>	<u>+</u>
Tragkraft p. Achse	<u>1530 (2,5)</u>		<u>3740 (1,1)</u>	
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht			
	Anhängelast			kg

42.

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage 12 v

Fernlicht 2/ M (E) Lichtlupe -

Abblendlicht 2/ M (E) Standlicht 2/ A (E)

Markierlicht - Nebellampen -

Warnvorrichtung 1/ elektrisch (1-Ton) Lautstärke 92 (dB) A

Scheibenwischer - Waschanlage -

Schlusslicht 2/ R (E) Rückstrahler 2+2/ I (E)

Stopflicht 2/ R-S1 (E) Rückfahrlampen -

Kontroll-Nr. -Bel. - Schildform Hochformat/Langformat

Rückspiegel - Geschw. -Messor TZ

Richtungsblinker 4/ Anordnung II

Vorn 1 (E) seitl. - hinten 2a (E)

Warnblinkanlage - Arbeitslampen -

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Traktor

Marke & Typ FORD (GB) 7000

Typenschein-Nummer CH 4289 19

Karosserieform -

Plätze : Total 2 (Vorn) -

Leergewicht 3100 Treibstoff D

PS 21,22

Nutzlast - Hubraum 4170

Gesamtgew. 3100 Anhängelast -

Gew. des Zuges -

BEMERKUNGEN, ÄNDERUNGEN und AUFLAGEN : Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz. : B\*178780\*

- \* ) Getriebeart: Auf Wunsch mit Kriechgang = 4 x 2 x 2 Gänge
- \*\* ) Höchstgeschwindigkeit: 25 km/h bei 2150 U/min. am Motor bzw 610 /min. an Zapfwelle
- \*\*\* ) Gegengewichte vorn müssen in der unteren Stellung befestigt sein
- + ) Reifenvarianten hinten: 16,9/14-30 6PR = 3520 (1,1) / 12,4/11-36 6PR = 2700 (1,1)  
13,6/12-38 6PR = 2960 (1,3) / 13,6/12-36 6PR = 3060 (1,4)

§) Ausrüstung: Wenn über 2100 mm breit, müssen Markierlichter montiert und die Rückstrahler dieser Breite angepasst werden. Original Rückstrahler zu weit vom Rand entfernt; 2 zusätzliche werden auf Hinterkotflügel montiert. Höhe der folgenden Lichter technisch bedingt: V= Standlicht, Blinker H= Schluss- Stop- und Blinklicht.

Ort und Datum der Prüfung  
Bellach, 7.6.72

Die Prüfungskommission

Traktor

F O R D (GB)

7 0 0 0

CH 4289 19

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 6.11.73 - AS (Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz.: B\*208485\*)

Ab 6.11.73, auf Wunsch Getriebevariante mit vorgeschaltetem Reduktions-Planetensatz auf Getriebewelle erhältlich.

Identifikation : "7000/F 1015 R" auf Hersteller-Plakette  
"F 1015 R" bei Fahrgestell-Nr.

Anzahl Gänge : 2 x 4 x 2 Gänge oder  
2 x 4 x 2 x 2 Gänge mit Kriechgang

Zapfwelle : 610 U/min (Grobverzahnung), resp.  
1060 U/min (Feinverzahnung) an Zapfwelle bei 2150 U/min am Motor

Rauchmessung : Vollastmethode mit BOSCH-Filterpumpe  
Schwärzungszahl = 4 BOSCH

Warnvorrichtung : HELLA 001781 92 dB/A (Frequenz = 410 od. 420 Hz)

Unterlegkeil ; 400 x 200 x 260 mm rechts an Kotflügel  
(Plakette am Instrumentenbrett mit Aufschrift:  
"Unterlegkeil im Gefälle erforderlich"  
Grund: hydraulisch betätigter Planetensatz)

